



Ce ne sont que des enfants	Sie sind nur Kinder
Ce n'est pas la coupe du monde	Das ist nicht die WM-Cup
Ce n'est qu'un jeu	Es ist nur ein Spiel
C'est «leur» match	Es ist «ihr» Match
Les entraîneurs sont bénévoles	Die Trainer sind ehrenamtlich
C'est un sport	Es ist ein Sport



Tournoi junior G / Junioren G-Turnier

13.04.2024

Cédric Galley: 079/357.25.46

ROSSENS

Début / Beginn: 09.30 heure / Uhr

Temps de jeu / Spielzeit: 10.00 min.

Pause: 03.00 min.

Les enfants règlent eux-mêmes le jeu. Les entraîneurs sont responsables du bon déroulement / Die Kinder regeln das Spiel selbständig. Die Trainer helfen in strittigen Situationen  
Shake-Hand avant et après le match / Shake-Hand vor und nach dem Spiel

Groupe / Gruppe A	Groupe / Gruppe B
FC Bas-Gibloux Ga	FC Bas-Gibloux Gb
FC GivisiezGranges-Paccot Ga	FC Corminboeuf Ga
FC GivisiezGranges-Paccot Gb	FC GivisiezGranges-Paccot Gc
FC Villars-sur-Glâne Ga	FC GivisiezGranges-Paccot Gd
FC Schoenberg Ga	FC Villars-sur-Glâne Gb
FC Etoile-sport Ga	FC Etoile-sport Gb

Horaire / Fahrplan	Terrain/Spielfeld 1 3-3	Terrain/Spielfeld 2 2-2	Terrain/Spielfeld 3 3-3	Terrain/Spielfeld 4 2-2	Terrain/Spielfeld 5 3-3	Terrain/Spielfeld 6 2-2	Polysportivité / Vielseitigkeit
09:30 - 09:40	FC Bas-Gibloux Ga1 FC GivisiezGranges-Paccot Ga1	FC Bas-Gibloux Ga2 FC GivisiezGranges-Paccot Ga2	FC GivisiezGranges-Paccot Gb1 FC Villars-sur-Glâne Ga1	FC GivisiezGranges-Paccot Gb2 FC Villars-sur-Glâne Ga2	FC Schoenberg Ga1 FC Etoile-sport Ga1	FC Schoenberg Ga2 FC Etoile-sport Ga2	FC Bas-Gibloux Gb
09:43 - 09:53	FC Bas-Gibloux Gb1 FC Corminboeuf Ga1	FC Bas-Gibloux Gb2 FC Corminboeuf Ga2	FC GivisiezGranges-Paccot Gc1 FC GivisiezGranges-Paccot Gd1	FC GivisiezGranges-Paccot Gc2 FC GivisiezGranges-Paccot Gd2	FC Villars-sur-Glâne Gb1 FC Etoile-sport Gb1	FC Villars-sur-Glâne Gb2 FC Etoile-sport Gb2	FC Bas-Gibloux Ga
09:56 - 10:06	FC Villars-sur-Glâne Ga2 FC Schoenberg Ga2	FC Villars-sur-Glâne Ga1 FC Schoenberg Ga1	FC Bas-Gibloux Ga2 FC GivisiezGranges-Paccot Gb2	FC Bas-Gibloux Ga1 FC GivisiezGranges-Paccot Gb1	FC GivisiezGranges-Paccot Ga2 FC Etoile-sport Ga2	FC GivisiezGranges-Paccot Ga1 FC Etoile-sport Ga1	FC Corminboeuf Ga
10:09 - 10:19	FC GivisiezGranges-Paccot Gd2 FC Villars-sur-Glâne Gb2	FC GivisiezGranges-Paccot Gd1 FC Villars-sur-Glâne Gb1	FC Bas-Gibloux Gb2 FC GivisiezGranges-Paccot Gc2	FC Bas-Gibloux Gb1 FC GivisiezGranges-Paccot Gc1	FC Corminboeuf Ga2 FC Etoile-sport Gb2	FC Corminboeuf Ga1 FC Etoile-sport Gb1	FC GivisiezGranges-Paccot Ga
10:22 - 10:32	FC GivisiezGranges-Paccot Gb1 FC Etoile-sport Ga1	FC GivisiezGranges-Paccot Gb2 FC Etoile-sport Ga2	FC GivisiezGranges-Paccot Ga1 FC Schoenberg Ga1	FC GivisiezGranges-Paccot Ga2 FC Schoenberg Ga2	FC Bas-Gibloux Ga1 FC Villars-sur-Glâne Ga1	FC Bas-Gibloux Ga2 FC Villars-sur-Glâne Ga2	FC GivisiezGranges-Paccot Gc
10:35 - 10:45	FC GivisiezGranges-Paccot Gc1 FC Etoile-sport Gb1	FC GivisiezGranges-Paccot Gc2 FC Etoile-sport Gb2	FC Corminboeuf Ga1 FC Villars-sur-Glâne Gb1	FC Corminboeuf Ga2 FC Villars-sur-Glâne Gb2	FC Bas-Gibloux Gb1 FC GivisiezGranges-Paccot Gd1	FC Bas-Gibloux Gb2 FC GivisiezGranges-Paccot Gd2	FC GivisiezGranges-Paccot Gb
10:48 - 10:58	FC Bas-Gibloux Ga2 FC Schoenberg Ga2	FC Bas-Gibloux Ga1 FC Schoenberg Ga1	FC GivisiezGranges-Paccot Ga2 FC GivisiezGranges-Paccot Gb2	FC GivisiezGranges-Paccot Ga1 FC GivisiezGranges-Paccot Gb1	FC Villars-sur-Glâne Ga2 FC Etoile-sport Ga2	FC Villars-sur-Glâne Ga1 FC Etoile-sport Ga1	FC GivisiezGranges-Paccot Gd
11:01 - 11:11	FC Bas-Gibloux Gb2 FC Villars-sur-Glâne Gb2	FC Bas-Gibloux Gb1 FC Villars-sur-Glâne Gb1	FC Corminboeuf Ga2 FC GivisiezGranges-Paccot Gc2	FC Corminboeuf Ga1 FC GivisiezGranges-Paccot Gc1	FC GivisiezGranges-Paccot Gd2 FC Etoile-sport Gb2	FC GivisiezGranges-Paccot Gd1 FC Etoile-sport Gb1	FC Villars-sur-Glâne Ga
11:14 - 11:24	FC GivisiezGranges-Paccot Gb1 FC Schoenberg Ga1	FC GivisiezGranges-Paccot Gb2 FC Schoenberg Ga2	FC Bas-Gibloux Ga1 FC Etoile-sport Ga1	FC Bas-Gibloux Ga2 FC Etoile-sport Ga2	FC GivisiezGranges-Paccot Ga1 FC Villars-sur-Glâne Ga1	FC GivisiezGranges-Paccot Ga2 FC Villars-sur-Glâne Ga2	FC Villars-sur-Glâne Gb
11:27 - 11:37	FC GivisiezGranges-Paccot Gc1 FC Villars-sur-Glâne Gb1	FC GivisiezGranges-Paccot Gc2 FC Villars-sur-Glâne Gb2	FC Bas-Gibloux Gb1 FC Etoile-sport Gb1	FC Bas-Gibloux Gb2 FC Etoile-sport Gb2	FC Corminboeuf Ga1 FC GivisiezGranges-Paccot Gd1	FC Corminboeuf Ga2 FC GivisiezGranges-Paccot Gd2	FC Schoenberg Ga
11:40 - 11:50	FC GivisiezGranges-Paccot Gb2 FC Villars-sur-Glâne Ga2	FC GivisiezGranges-Paccot Gb1 FC Villars-sur-Glâne Ga1	FC Schoenberg Ga2 FC Etoile-sport Ga2	FC Schoenberg Ga1 FC Etoile-sport Ga1	FC Bas-Gibloux Ga2 FC GivisiezGranges-Paccot Ga2	FC Bas-Gibloux Ga1 FC GivisiezGranges-Paccot Ga1	FC Etoile-sport Gb
11:53 - 12:03	FC GivisiezGranges-Paccot Gc2 FC GivisiezGranges-Paccot Gd2	FC GivisiezGranges-Paccot Gc1 FC GivisiezGranges-Paccot Gd1	FC Villars-sur-Glâne Gb2 FC Etoile-sport Gb2	FC Villars-sur-Glâne Gb1 FC Etoile-sport Gb1	FC Bas-Gibloux Gb2 FC Corminboeuf Ga2	FC Bas-Gibloux Gb1 FC Corminboeuf Ga1	FC Etoile-sport Ga

Les matches seront joués selon les règles de jeu de l'ASF/AFF.

⇒ Dégagement du gardien à la main ou dribbling avec le pied

(pas de dégagement balle posée / au pied volée ou dropkick)

⇒ Tous les coup-francs et corners sont indirects (6m)

⇒ Passe en retrait (gardien): Règle non appliquée, prise des mains autorisée

⇒ L'équipe nommée en premier devra exécuter le coup d'envoi.

Par manque de place, les équipes doivent venir changées !

Gespielt wird nach den Regeln des SFV/FFV.

⇒ Auswurf mit Hand oder Dribbling

(KeinAbstoss / Kein Auskick / Kein Drop-Kick)

⇒ Freistösse und Corner immer indirekt (6m)

⇒ Rückpass zum Torhüter: Regel nicht angewendet, in die Hände nehmen erlaubt

⇒ Die erstgenannte Mannschaft hat Anspiel.

Weden Mangel an Platz, müssen alle Mannschaften schon umgezogen kommen !